



AmCham Moldova
fighting for your business



Către: Natalia GAVRILIȚA
Prim-ministrul Republicii Moldova

Eugeniu RUSU
Director General
Agenția de Stat pentru Proprietatea Intelectuală

Copie: Ion LUPAN
Șeful Secretariatului Consiliului economic pe lângă Prim-ministru

Nr. 132 din 15 noiembrie 2021

Ref.: Proiectul legii privind drepturile de autor și drepturile conexe

Stimată doamnă Prim-ministru,
Stimate domnule Director General,

Vă salutăm din numele Asociației Patronale „Camera de Comerț Americană din Moldova” („AmCham Moldova”), Asociației Naționale a Companiilor din Domeniul TIC („ATIC”) și Asociației Investitorilor Străini („FIA”).

Prin prezenta scrisoare, supunem atenției dumneavoastră opinia asociațiilor semnatare asupra proiectului de lege privind drepturile de autor și drepturile conexe.

Principala propunere care face obiectul demersului comun se referă la remunerația compensatorie pentru copia privată (cuantumul și modalitatea de percepere).

Mediul de afaceri consideră că viitorul regim al remunerației compensatorii, dar și altor tipuri de remunerații datorate OGC-urilor, trebuie să se bucure de o reglementare clară și previzibilă, pentru a înlătura orice riscuri majore pentru agenții economici afectați și pentru a nu admite constrângerea activității acestora în Moldova, circumstanță care implicit poate afecta și imaginea statului ca fiind o țară prietenoasă investițiilor și dezvoltării afacerilor.

Suplimentar propunerii de bază referitoare la regimul remunerației compensatorii, solicităm completarea notei informative a proiectului de lege cu informații privind modalitatea corectă de aplicare a normelor legate de utilizarea conținutului protejat de către prestatorii de servicii online de partajare de conținut.

Propunerile rezultate din acest proces de consultări (Anexa 1) și argumentele economico-financiare (anexa 2) sunt atașate prezentei scrisori.

Rămânem în speranța că propunerile reprezentanților mediului de afaceri vor fi luate pe deplin în considerare și vor fi susținute la toate etapele procesului decizional.

Cu respect,

Mila Malairău

Director Executiv
AmCham Moldova

Marina Bzovii

Director Executiv
ATIC

Ana Groza

Director Executiv
FIA



Redacția articolului din proiect	Redacția recomandată a articolului
<p>Articolul 71. Remunerația compensatorie pentru copia privată</p> <p>(1) Remunerația compensatorie pentru copia privată se stabilește atît pentru compensarea autorilor și a altor titulari ai dreptului de autor, cît și a interpreților și producătorilor de opere audiovizuale, videograme și fonograme, ale căror opere, interpretări, opere audiovizuale, videograme și fonograme pot fi reproduse pe orice echipament și suport material de o persoană fizică exclusiv pentru uz personal, fără a urmări obținerea vreunui avantaj comercial direct sau indirect.</p> <p>(2) Dreptul la remunerația compensatorie pentru copia privată nu poate face obiectul unei renunțări din partea beneficiarilor.</p> <p>(3) Remunerația compensatorie menționată la alin. (1) se achită de către persoanele fizice și juridice care importă sau produc echipamente și suporturi materiale care pot fi utilizate pentru efectuarea unor atare reproduceri.</p> <p>(4) Lista echipamentelor și suporturilor materiale pentru care se achită remunerație compensatorie, identificată conform Nomenclurii combinate a mărfurilor, se aprobă de Guvern în rezultatul consultărilor cu reprezentanții importatorilor, producătorilor și organizațiile de gestiune colectivă.</p> <p>(5) Remunerația compensatorie este egală cu _____ pentru echipamente și _____ pentru suporturi, calculată din:</p> <p>a) valoarea intrinsecă a echipamentelor și suporturilor materiale importate, fără taxa pe valoarea adăugată, pentru importatori;</p> <p>b) sinecostul echipamentelor și suporturilor materiale, fără taxa pe valoarea adăugată, pentru producători.</p> <p>(6) Nu se achită remunerație compensatorie în privința echipamentelor și suporturilor materiale specificate la alin. (4), dacă acestea:</p> <p>a) sunt importate de o persoană fizică exclusiv pentru uz personal în limitele prevăzute de legislația vamală sau</p> <p>b) sunt plasate sub regim vamal suspensiv</p> <p>c) au menire profesională și nu pot fi folosite în condiții casnice.</p> <p>(7) Subiecții indicați la alin. (3) achită remunerația compensatorie organizației de</p>	<p>Articolul 71. Remunerația compensatorie pentru copia privată</p> <p>(1) Remunerația compensatorie pentru copia privată se stabilește atît pentru compensarea autorilor și a altor titulari ai dreptului de autor, cît și a interpreților și producătorilor de opere audiovizuale, videograme și fonograme, ale căror opere, interpretări, opere audiovizuale, videograme și fonograme pot fi reproduse pe orice echipament și suport material de o persoană fizică exclusiv pentru uz personal, fără a urmări obținerea vreunui avantaj comercial direct sau indirect.</p> <p>(2) Dreptul la remunerația compensatorie pentru copia privată nu poate face obiectul unei renunțări din partea beneficiarilor.</p> <p>(3) Remunerația compensatorie menționată la alin. (1) se achită de către persoanele fizice și juridice care importă sau produc echipamente și suporturi materiale care pot fi utilizate pentru efectuarea unor atare reproduceri.</p> <p>(4) Lista echipamentelor și suporturilor materiale pentru care se achită remunerație compensatorie, identificată conform Nomenclurii combinate a mărfurilor, și cuantumul remunerației pentru fiecare poziție de marfă din Nomenclură, în dependență de funcția și destinația principală, capacitatea de stocare și alte caracteristici tehnice relevante ale echipamentelor și suporturilor, respectând plafoanele stabilite la alin. (5), se aprobă de Guvern după consultări cu reprezentanții importatorilor, producătorilor și organizațiile de gestiune colectivă.</p> <p>(5) Remunerația compensatorie este egală cu cel mult 0,3% pentru echipamente și cel mult 0,5% pentru suporturi, calculată din:</p> <p>a) valoarea intrinsecă a echipamentelor și suporturilor materiale importate, fără taxa pe valoarea adăugată, pentru importatori;</p> <p>b) veniturile din vânzările echipamentelor și suporturilor materiale produse, fără taxa pe valoarea adăugată, pentru producători</p> <p>(6) Nu se achită remunerație compensatorie în privința echipamentelor și suporturilor materiale specificate la alin. (4), dacă acestea:</p> <p>a) sunt importate de o persoană fizică exclusiv pentru uz personal în limitele prevăzute de legislația vamală;</p> <p>b) sunt plasate sub regim vamal suspensiv;</p> <p>sau</p>

gestiune colectivă desemnată cu dreptul de colectare a remunerației compensatorii.

(8) În termen de 15 zile de la încheierea fiecărui trimestru:

a) Serviciul Vamal comunică AGEPI lista importatorilor echipamentelor și suporturilor materiale relevante importate în trimestrul precedent, cu indicarea pentru fiecare importator în parte a datelor de identificare (IDNO) și a valorii totale în vamă fără TVA.

b) producătorii comunică AGEPI în baza unei declarații pe propria răspundere datele privind valoarea echipamentelor și suporturilor materiale puse în vânzare în trimestrul precedent.

c) în termen de 15 zile de la primirea datelor menționate la lit. a)-b), AGEPI le transmite organizației de gestiune colectivă desemnată cu dreptul de colectare a remunerației compensatorii.

(9) Organizația de gestiune colectivă desemnată cu dreptul de colectare a remunerației compensatorii colectează remunerația compensatorie pentru toate categoriile de titulari de drepturi de autor și de drepturi conexe, o repartizează și o plătește conform condițiilor stabilite în metodologia elaborată potrivit prevederilor art. 100-103 din prezenta lege.

(10) Importatorii și producătorii de echipamente și suporturi materiale care pot fi utilizate pentru copii private și organizația de gestiune colectivă desemnată cu dreptul de colectare a remunerației compensatorii poartă răspundere contravențională pentru neexecutarea sau executarea necorespunzătoare a obligațiilor sale ce țin de plata și repartizarea remunerației compensatorii.

c) au menire profesională și nu pot fi folosite în condiții casnice.

(7) Subiecții indicați la alin. (3) achită remunerația compensatorie organizației de gestiune colectivă desemnată cu dreptul de colectare a remunerației compensatorii **în termen de 90 de zile de la încheierea trimestrului în care a fost efectuată operațiunea de import de către importator sau operațiunea de vânzare a echipamentelor și suporturilor materiale de către producător.**

(8) În termen de 15 zile de la încheierea fiecărui trimestru:

a) Serviciul Vamal comunică AGEPI lista importatorilor echipamentelor și suporturilor materiale relevante importate în trimestrul precedent, cu indicarea pentru fiecare importator în parte a datelor de identificare (**denumire și IDNO**) și a **valorii intrinseci totale, fără taxa pe valoare adăugată, a echipamentelor și suporturilor materiale relevante importate în trimestrul precedent, pentru fiecare poziție tarifară aparte;**

b) producătorii comunică AGEPI în baza unei declarații pe propria răspundere datele privind **veniturile sale din vânzările echipamentelor și suporturilor materiale relevante realizate** în trimestrul precedent, **fără taxa pe valoare adăugată, pentru fiecare poziție tarifară aparte;**

c) în termen de 15 zile de la primirea datelor menționate la lit. a)-b), AGEPI **informează** organizația de gestiune colectivă desemnată cu dreptul de colectare a remunerației compensatorii **privind suma totală a remunerației compensatorii pasibilă spre achitare de către fiecare importator și producător pentru trimestrul precedent.**

(9) Organizația de gestiune colectivă desemnată cu dreptul de colectare a remunerației compensatorii colectează remunerația compensatorie pentru toate categoriile de titulari de drepturi de autor și de drepturi conexe, o repartizează și o plătește conform condițiilor stabilite în metodologia elaborată potrivit prevederilor art. 100-103 din prezenta lege.

NOTĂ:

- 1) Cu referire la alin. (5) lit. b), menționăm despre imposibilitatea verificării executării obligației de a calcula remunerația compensatorie din sine costul echipamentelor și suporturilor materiale.
- 2) Cu referire la alin. (7), importatorii trebuie să aibă suficient termen pentru a vinde produsele importate și achita remunerația

	<p>compensatorie. Altfel, importatorii ar trebui să crediteze efectiv autorii pentru prejudiciul care încă nu a fost cauzat, deoarece produsele nu au fost încă vândute.</p> <p>3) Cu referire la alin. (8), lit. a), Legea cu privire la tariful vamal folosește termenul de „valoare intrinsecă”, nu și „în vamă”.</p> <p>4) Cu referire la alin. (8), lit. c), menționăm că informația despre importurile fiecărui importator și vânzările fiecărui producător per poziție tarifară este un secret comercial și este o informație foarte sensibilă, la care concurenții nu au acces. Persoanele care pot avea acces la asemenea informații prin intermediul OGC sunt foarte multe (membri, titulari de drepturi, angajați, parteneri, etc.) și nu au nicio obligație legală de a păstra secretul acestei informații. OGC nu are nevoie să cunoască asemenea informație, ci doar suma totală a remunerației pe care trebuie să o încaseze.</p> <p>5) Cu referire la excluderea alin. (10), obligația de a plăti remunerația compensatorie este o obligație civilă, dar nu fiscală.</p>
<p>Articolul 72. Remunerația compensatorie pentru reprografie</p> <p>(1) Remunerația compensatorie se datorează pentru echipamentele și suporturile concepute pentru realizarea de copii și pe care se pot realiza reproduceri ale operelor exprimate grafic, indiferent dacă procedeul folosit este unul analogic sau digital.</p> <p>(2) Remunerația compensatorie menționată la alin. (1) se stabilește atît pentru remunerația compensatorie a autorilor, cît și a editurilor, despre ale căror opere și, respectiv, publicații se poate presupune că au fost reproduse în modul prevăzut la alin. (1).</p> <p>(3) Remunerația compensatorie menționată la alin. (1) se achită de către:</p> <p>a) persoanele fizice și juridice care importă sau produc echipamentul utilizat pentru reproducerea reprografică;</p> <p>b) biblioteci și centre de copiere care utilizează echipamentul menționat la alin. (1).</p> <p>(4) Lista echipamentelor și suporturilor pentru care se achită remunerație compensatorie, identificată conform Nomenclurii combinate a mărfurilor, se aprobă de Guvern în rezultatul consultărilor cu reprezentanții importatorilor, producătorilor, a</p>	<p>Articolul 72. Remunerația compensatorie pentru reprografie</p> <p>(1) Remunerația compensatorie se datorează pentru echipamentele și suporturile concepute pentru realizarea de copii și pe care se pot realiza reproduceri ale operelor exprimate grafic, indiferent dacă procedeul folosit este unul analogic sau digital.</p> <p>(2) Remunerația compensatorie menționată la alin. (1) se stabilește atît pentru remunerația compensatorie a autorilor, cît și a editurilor, despre ale căror opere și, respectiv, publicații se poate presupune că au fost reproduse în modul prevăzut la alin. (1).</p> <p>(3) Remunerația compensatorie menționată la alin. (1) se achită de către persoanele fizice și juridice care importă sau produc echipamentul utilizat pentru reproducerea reprografică.</p> <p>(4) Lista echipamentelor și suporturilor pentru care se achită remunerație compensatorie, identificată conform Nomenclurii combinate a mărfurilor, și cuantumul remunerației pentru fiecare poziție de marfă din Nomenclură, în dependență de capacitatea și alte caracteristici tehnice relevante ale echipamentelor utilizate pentru reproducerea reprografică, respectând plafonul stabilit la alin. (5), se aprobă de Guvern după consultări cu reprezentanții importatorilor,</p>

<p>organizațiilor de gestiune colectivă și a subiecților indicați la alin. (3) lit. b).</p> <p>(5) Remunerația compensatorie este egală cu:</p> <p>a) _____ pentru echipamente, calculată din valoarea intrinsecă a echipamentelor, fără taxa pe valoarea adăugată, pentru importatori;</p> <p>b) _____ pentru suporturi calculată din sinecostul echipamentelor, fără taxa pe valoarea adăugată, pentru producători;</p> <p>c) _____ per pagină, pentru subiecții menționați la alin. (3) lit. b).</p> <p>(6) Prevederile art. 71 alin. (2) și alin. (6)-(10) se aplică mutatis mutandis, inclusiv și pentru utilizatorii de echipament reprografic specificați la alin. (3) lit. b) din prezentul articol.</p>	<p>producătorilor, a organizațiilor de gestiune colectivă.</p> <p>(5) Remunerația compensatorie este egală cu:</p> <p>a) 0,3% pentru echipamente, calculată din valoarea intrinsecă a echipamentelor importate, fără taxa pe valoarea adăugată, pentru importatori;</p> <p>b) 0,3% pentru echipamente calculată din veniturile din vânzările echipamentelor produse, fără taxa pe valoarea adăugată, pentru producători.</p> <p>(6) Prevederile art. 71 alin. (2) și alin. (6)-(9) se aplică mutatis mutandis.</p> <p>NOTĂ: Cu referire la excluderea alin. (3), lit. b), considerăm că aceasta presupune o taxare dublă a unui și aceluiași echipament, mai întâi la import conform lit. a) și ulterior la utilizarea lui conform lit. b).</p>
<p>Articolul 74. Dreptul de retransmitere prin cablu</p> <p>(1) Autorii și titularii drepturilor de autor și drepturilor conexe își exercită dreptul de retransmitere prin cablu exclusiv prin intermediul unei organizații de gestiune colectivă.</p> <p>(2) Dacă unii titulari de drepturi nu au încredințat gestiunea drepturilor lor unei organizații de gestiune colectivă, organizația care gestionează drepturile din aceeași categorie este considerată de drept a fi și gestionarul drepturilor lor. Dacă există în același domeniu mai multe organizații de gestiune colectivă, titularul de drepturi poate opta între acestea. Revendicarea drepturilor de către acești titulari se poate face în termen de 3 ani de la data notificării.</p> <p>(3) Cuantumul remunerației privind dreptul de autor și drepturile conexe se stabilește în cuprinsul unei singure metodologii, stabilită conform prevederilor art. 100-103 din prezenta lege.</p> <p>(4) Părțile prevăzute la art. 100 se angajează să desfășoare cu bună credință negocierile privind autorizarea de retransmitere prin cablu și nu împiedică sau obstrucționează desfășurarea lor fără o justificare temeinică.</p> <p>(5) În cazul în care nu încheie un protocol cu privire la metodologie, conform dispozițiilor art. 102, oricare din părți poate apela Comisia de mediere, înainte de a solicita inițierea arbitrajului, conform art. 103.</p> <p>(6) Prevederile alin. (1) din prezentul articol nu se aplică drepturilor exercitate de organizațiile de radiodifuziune sau de televiziune</p>	<p>Articolul 74. Dreptul de retransmitere prin cablu</p> <p>(1) Autorii și titularii drepturilor de autor și drepturilor conexe își exercită dreptul de retransmitere prin cablu exclusiv prin intermediul unei organizații de gestiune colectivă.</p> <p>(2) Dacă unii titulari de drepturi nu au încredințat gestiunea drepturilor lor unei organizații de gestiune colectivă, organizația care gestionează drepturile din aceeași categorie este considerată de drept a fi și gestionarul drepturilor lor. Dacă există în același domeniu mai multe organizații de gestiune colectivă, titularul de drepturi poate opta între acestea. Revendicarea drepturilor de către acești titulari se poate face în termen de 3 ani de la data notificării.</p> <p>(3) Cuantumul remunerației privind dreptul de autor și drepturile conexe se stabilește în cuprinsul unei singure metodologii, stabilită conform prevederilor art. 100-103 din prezenta lege.</p> <p>(4) Părțile prevăzute la art. 100 se angajează să desfășoare cu bună credință negocierile privind autorizarea de retransmitere prin cablu și nu împiedică sau obstrucționează desfășurarea lor fără o justificare temeinică.</p> <p>(5) În cazul în care nu încheie un protocol cu privire la metodologie, conform dispozițiilor art. 102, oricare din părți poate apela Comisia de mediere, înainte de a solicita inițierea arbitrajului, conform art. 103.</p> <p>(6) Prevederile alin. (1) din prezentul articol nu se aplică drepturilor exercitate de organizațiile de radiodifuziune sau de televiziune cu privire la propriile emisiuni și servicii de programe, indiferent</p>

<p>cu privire la propriile emisiuni și servicii de programe, indiferent dacă drepturile în cauză le aparțin ori le-au fost cesionate de alți titulari de drept de autor sau de drepturi conexe. În acest caz, exercitarea dreptului de retransmitere prin cablu de către o organizație de radiodifuziune sau de televiziune se face prin contracte încheiate cu operatorii rețelei prin cablu.</p> <p>(7) În cazul în care organizația de radiodifuziune sau de televiziune și un operator de cablu nu reușesc să stabilească prin negociere contractul prevăzut la alin. (6), oricare dintre părțile menționate poate solicita medierea.</p> <p>(8) Mediatorii pot înainta propuneri părților în cauză. Se consideră că acestea acceptă propunerea mediatorului, dacă nici una dintre acestea nu își exprimă opoziția în termen de 3 luni. Notificarea propunerii și a oricărei opoziții la aceasta este înaintată părților în cauză în conformitate cu normele aplicabile cu privire la notificarea actelor juridice.</p> <p>(9) Mediatorii sunt aleși astfel încât independența și imparțialitatea lor să nu poată fi puse în discuție. Procedura de mediere menționată la alin. (7) se desfășoară potrivit Regulamentului aprobat de Guvern.</p>	<p>dacă drepturile în cauză le aparțin ori le-au fost cesionate de alți titulari de drept de autor sau de drepturi conexe. În acest caz, exercitarea dreptului de retransmitere prin cablu de către o organizație de radiodifuziune sau de televiziune se face prin contracte încheiate cu operatorii rețelei prin cablu.</p> <p>(7) În cazul în care organizația de radiodifuziune sau de televiziune și un operator de cablu nu reușesc să stabilească prin negociere contractul prevăzut la alin. (6), oricare dintre părțile menționate poate solicita medierea.</p> <p>(8) Mediatorii pot înainta propuneri părților în cauză. Se consideră că acestea acceptă propunerea mediatorului, dacă nici una dintre acestea nu își exprimă opoziția în termen de 3 luni. Notificarea propunerii și a oricărei opoziții la aceasta este înaintată părților în cauză în conformitate cu normele aplicabile cu privire la notificarea actelor juridice.</p> <p>(9) Mediatorii sunt aleși astfel încât independența și imparțialitatea lor să nu poată fi puse în discuție. Procedura de mediere menționată la alin. (7) se desfășoară potrivit Regulamentului aprobat de Guvern.</p> <p>(10) Un operator de cablu care își respectă obligația prevăzută la alin. (4) nu poartă răspundere contravențională sau penală pentru retransmiterea prin cablu fără autorizare de retransmitere prin cablu din partea organizației de gestiune colectivă.</p> <p>NOTĂ: Completarea articolului cu alin. (10) urmărește asigurarea faptului că operatorii TV prin cablu nu vor fi urmăriți penal pentru retransmiterea fără contract de licență cu OGC atunci când poartă negocierile cu bună credință.</p>
<p>Articolul 62. Prestatorul de servicii online de partajare de conținut</p> <p>(4) Atunci când un prestator de servicii online de partajare de conținut efectuează un act de comunicare publică sau un act de punere la dispoziția publicului în condițiile prevăzute în prezenta lege, limitarea răspunderii, prevăzute la art. 17 alin. (1) din Legea nr. 284/2004 privind comerțul electronic, nu se aplică. Dispozițiile alin. (1) nu afectează și nu modifică prevederile art. 17 alin. (1) din Legea nr. 284/2004 privind comerțul electronic, care continuă să se aplice serviciilor care au un caracter tehnic, automat și pasiv și care sunt în afara domeniului de aplicare a prezentei legi.</p>	<p>Articolul 62. Prestatorul de servicii online de partajare de conținut</p> <p>(4) Atunci când un prestator de servicii online de partajare de conținut efectuează un act de comunicare publică sau un act de punere la dispoziția publicului în condițiile prevăzute în prezenta lege, limitarea răspunderii, prevăzute la art. 17 alin. (1) din Legea nr. 284/2004 privind comerțul electronic, nu se aplică. Primul paragraf din prezentul articol nu aduce atingere posibilei aplicări a art. 17 alin. (1) din Legea nr. 284/2004 privind comerțul electronic, care continuă să se aplice serviciilor care sunt în afara domeniului de aplicare a prezentei legi.</p>

NOTĂ: Norma art. 62 nu corespunde textului art. 17 al Directivei 790/2019 transpunerea căreia se intenționează.

Directiva transpusă nu prevede aplicarea articolului echivalent în cazul serviciilor cu caracter *tehnic, automat și pasiv*. Prin urmare, transpunerea nu este conformă.



ARGUMENTARE financiar-economică
pentru plafonul remunerației compensatorii
care va fi stabilit în noua Lege privind drepturile de autor și drepturile conexe

Calculul pentru plafonul remunerației compensatorii care va fi stabilit în noua Lege privind drepturile de autor și drepturile conexe, complementat de raporturi de cooperare între Serviciul Vamal (SV), AGEPI și Organizația de Gestiune Colectivă, înzestrată cu competența de colectare a remunerației compensatorii, ar trebui să rezolve următoarele probleme primordiale:

- să asigure respectarea principiului de „compensare echitabilă”, a prejudiciului potențial cauzat de consumatori autorilor și titularilor de drepturi de autor și conexe prin copierea privată și fără consimțământ a operelor lor, așa cum prevede articolul 5 alineatul (2) litera (b) din Directiva 2001/29 / CE a Parlamentului European și a Consiliului din 22 mai 2001 privind armonizarea anumitor aspecte a drepturilor de autor și a drepturilor conexe în societatea informațională¹;
- să diminueze impactul financiar asupra agenților economici – plătitori ai remunerației compensatorii, cuantumul remunerației în Moldova la moment fiind unul dintre cele mai mari în lume;
- să instituie un mecanism simplu, eficient și echitabil de colectare a remunerației compensatorii;
- să asigure drepturile atribuite prin lege OGC și membrilor acesteia.

Actualmente situația este următoarea:

- cuantumul remunerației compensatorii prevăzut în lege de CEL PUȚIN 3% din suma încasată de la vânzare este foarte împovăraător pentru agenții economici;
- datorită lipsei unui mecanism adecvat și eficient de colectare care să fie prevăzut în lege, OGC este în imposibilitate de identificare a tuturor importatorilor/producătorilor de bunuri pentru care urmează să se achite remunerația compensatorie și a valorii totale a echipamentelor/suporturilor materiale importate și vândute sau fabricate și plasate pe piață. Prin urmare, formula actuală de colectare a remunerației compensatorii de către OGC-uri a dus la colectarea unor cantumuri diferențiate a remunerației compensatorie în mod selectiv doar de la câțiva agenți economici.

Noua Lege privind drepturile de autor și drepturile conexe trebuie să introducă un mecanism mai sigur de colectare a remunerației, prin implicarea autorităților competente (SV și AGEPI), care să asigure fără eforturi considerabile, posibilitatea, ca OGC să colecteze remunerația de la toți importatorii de echipamente și suporturi care pot fi utilizate pentru copii private.

Ca urmare a aplicării acestui mecanism apare posibilitatea reală, argumentată prin calcule, prin care:

- se va diminua substanțial cuantumul remunerației, cu mult sub 3% cum este actualmente;
- datorită acoperirii mai largi, chiar și în urma diminuării cuantumului, OGC vor putea colecta sume substanțial mai mari pe care le vor repartiza sub controlul AGEPI autorilor și interpreților, inclusiv celor autohtoni.

Toate echipamentele și suporturile cu care poate fi efectuată o copie privată se regăsesc în Nomenclatura combinată a mărfurilor (legea 172/2014) la Capitolul 85 ”Mașini, aparate și echipamente electrice și părți ale acestora; aparate de înregistrat sau de reprodus sunetul, aparate de televiziune de înregistrat sau de reprodus imagine și sunet; părți și accesorii ale acestor aparate”.

La solicitarea Secretariatului Consiliului Economic, Serviciul Vamal a prezentat informația cu privire la valoarea bunurilor importate conform pozițiilor de la pozițiile tarifare 8517-8519, 8521, 8523, 8525, 8527-8529, 8542 din acest Capitol, pentru perioada anilor 2017-31.03.2020.

¹ https://www.wipo.int/edocs/pubdocs/en/wipo_pub_1037_2016.pdf (pag 28, punctul 4)

De menționat că echipamentele și suporturile indicate, au ca scop stabilirea unor estimări și au fost oferite exclusiv cu titlu de exemplu, totodată din această listă au fost excluse din start pozițiile care incontestabil nu pot fi utilizate pentru copii private (de ex.8501 Motoare și generatoare electrice etc.).

Datele Serviciului Vamal analizate de AGEPI denotă valori totale anuale pe toate pozițiile tarifare de mai sus, după cum urmează:

- a.2017 – apr.2,5 mlrd.lei;
- a. 2018 – apr.2,9 mlrd.lei;
- a. 2019 – apr.3,4 mlrd lei.

Aceste date au o relevanță doar aproximativă, deoarece urmare a implementării noii Legi privind drepturile de autor și drepturile conexe, din pozițiile pentru care a fost acordată informația, unele vor mai fi excluse, dat fiind că lista pozițiilor tarifare pentru care se va aplica plata remunerației, va fi aprobată de Guvern. Oricum, datele în cauză pot servi ca un reper pentru argumentare.

La moment Legea 139/2010 prevede cuantumul remunerației compensatorii în valoare de cel puțin 3% din suma încasată din vânzarea (revânzarea) echipamentului și a suporturilor specificate la alin. (3) din articol. Cu aplicare la datele prezentate de Serviciului Vamal, aceasta ar însemna că OGC ar fi trebuit să acumuleze ca remunerație compensatorie, după cum urmează:

- în a.2017 – apr.75 mln.lei;
- în a. 2018 – apr.78 mln.lei;
- în a. 2019 – apr.102 mln lei.

În realitate, situația este foarte departe de această evaluare estimativă. Din raportul OGC pentru anul 2018 *(mai recent nu a fost de găsit), Asociația Națională „Copyright”, împuternicită de AGEPI cu dreptul de colectare a acestei remunerații pentru 2018, menționăm, fără analiză detaliată, următoarele date:

- a avut venit total de 5,2 mln.lei;
- a repartizat total:
 - o 2,5 mln.lei sau în jur de 40% la 120 membri și
 - o 4 mln.lei la 8 non-membri (diferența apare din contul anilor precedenți).

Date separate cu privire la remunerația compensatorie și la cuantumul acesteia din totalul veniturilor, raportul nu conține.

O altă valoare a remunerației compensatorii decât cea propusă de către asociațiile semnatare mai sus nu vor asigura atingerea scopurilor indicate, deoarece:

- impactul financiar asupra agenților economici – plătitori ai remunerației compensatorii va fi unul COLOSAL;
- se va atesta o creștere FABULOASĂ a veniturilor OGC, și nu a cotei din venituri care ar trebui să reflecte remunerația compensatorie, cu statut complementar la alte venituri, ci ÎNTREGUL venit al OGC.
- remunerația compensatorie va rămâne sursa principală de venit a OGC, și nu compensare echitabilă a potențialei prejudiciu cauzat de către utilizatori prin copierea privată, cum prevede Articolul 5 alineatul (2) litera (b) din Directiva 2001/29/CE.

La calcularea remunerației, ca principiu ar trebui ținut cont că remunerația compensatorie nu poate reprezenta sursa financiară de bază pentru beneficiari (autori, interpreți etc.), ea fiind doar o recuperare a potențialului prejudiciu ca urmare a utilizării unor echipamente sau suporturi pentru copia privată a unei opere. Respectiv remunerația compensatorie ar trebui să constituie doar o parte din bugetul OGC.

Pentru a identifica plafonul cel mai relevant al acestei remunerații, membrii ATIC, AmCham și FIA au comunicat pozițiile tarifare care în viziunea lor, corespund principiilor expuse în lege: echipamente și suporturi care pot fi utilizate pentru copia privată (adică înregistrarea unei opere cu ajutorul echipamentului (și stocarea acesteia) pe același echipament sau pe un alt suport material; a nu se

confunda cu audierea sau vizualizarea operelor) și se importă de membrii acestor asociații, acestea fiind pozițiile:

8517 - Aparate telefonice pentru beneficiari, inclusiv telefoanele pentru rețeaua de telefonie mobilă și pentru alte rețele fără fir; alte aparate pentru transmisia sau recepția vocii, a imaginii sau a altor date, inclusiv aparatele pentru comunicație, în rețele cu sau fără fir (cum ar fi o rețea locală sau o rețea de mare suprafață), altele decât aparatele de transmisie sau recepție de la pozițiile 8443, 8525, 8527 sau 8528;

8519 - Aparate de înregistrare a sunetului; aparate de reproducere a sunetului; aparate de înregistrare și reproducere a sunetului;

8521 - Aparate de înregistrare sau de reproducere videofonică, chiar încorporând un aparat receptor de semnale videofonice;

8523 - Discuri, benzi, dispozitive de stocare remanentă a datelor pe bază de semiconductori, "cartele inteligente" și alte suporturi pentru înregistrarea sunetului sau pentru înregistrări similare, chiar înregistrate, inclusiv matrițele și formele galvanizate pentru fabricarea discurilor, altele decât produsele de la capitolul 37.

Calcululele efectuate în baza datelor pentru anul 2018 (an de referință pentru a aplica și raportul OGC) se expun la finalul acestei analize.

Din acest calcul se poate concluziona că stabilirea plafonului remunerației compensatorii la 1,5%, 1,3%, 1%, chiar dacă el se va calcula nu de la prețul pe raft, ca în prezent, ci de la valoarea declarată în vamă, fără TVA, nu asigură diminuarea reală a impactului pentru importatori, și totodată, contribuie la venituri substanțiale pentru OGC, venituri care depășesc întregul lor buget.

De asemenea, recitalul (35) din Directiva 2001/29/CE din 22.05.2001 privind armonizarea anumitor aspecte ale dreptului de autor și drepturilor conexe în societatea informațională, prevede că: "În cazul anumitor excepții sau limitări, titularii drepturilor trebuie să primească o compensație echitabilă pentru a fi despăgubiți corespunzător pentru utilizarea operelor lor sau a altor obiecte protejate. La determinarea formei, a modalităților detaliate și a posibilelor niveluri ale acestei compensații echitabile, ar trebui să se țină cont de împrejurările specifice fiecărui caz. În evaluarea acestor împrejurări, un criteriu util ar fi potențialul prejudiciu cauzat titularului de drept. Nivelul compensației echitabile ar trebui să țină cont de gradul de utilizare a măsurilor tehnologice de protecție. Anumite situații în care prejudiciul cauzat titularului de drept este minim nu pot da naștere unei obligații de plată."

Astfel, nu toate echipamentele sunt utilizate în scopul copierii private, unele dintre ele (multifuncționale) au o altă destinație principală decât cea de înregistrare și/sau reproducere a sunetului și/sau a imaginilor, ultima reprezentând o funcție auxiliară, respectiv, urmează a se ține cont de importanța capacității suportului de a reproduce opere pentru scopuri personale. Stabilirea diferențiată a remunerației compensatorii pentru echipamente, trebuie să se efectueze reieșind din faptul că prețul echipamentelor multifuncționale este determinat, în cea mai mare parte, de componentele care nu pot și nu sunt utilizate în scopul copierii private, de funcția principală a produsului (telefonie, internet, TV, etc.), calitatea produsului, notorietatea mărcii, etc.

Articolul 5 alineatul (2) litera (b) din Directiva 2001/29/CE permite statelor membre să prevadă o scutire de la plata compensației echitabile, în cazul în care prejudiciul potențial cauzat titularilor de drepturi este estimat ca fiind minim.

La fel, potrivit celui mai recent raport al Organizației Mondiale de Proprietate Intelectuală (OMPI), cu cât este mai mare puterea de cumpărare pe cap de locuitor într-o țară, cu atât este mai mare quantumul remunerației pe cap de locuitor².

² http://www.wipo.int/edocs/pubdocs/en/wipo_pub_1037_2017.pdf, pag. 26.

Conform studiului internațional efectuat în 2016 de Organizația Internațională a Proprietății Intelectuale³ în marea majoritate de țări din Uniunea Europeană (în special țările dezvoltate din Europa de Vest și Centrală) remunerația compensatorie se aplică ca un tarif fix per fiecare echipament separate (în dependență de scopul utilizării). Alte țări (în special, din Europa de Est) aplică un tarif bazat pe procentul din vânzare/importul echipamentului. La fel, în concluzia studiului respectiv se denotă faptul că în Uniunea Europeană se atestă următorul fapt: cu cât este mai mare puterea de cumpărare pe cap de locuitor, cu atât este mai mare cuantumul sau rata de remunerație compensatorie.

Revenind la problemele primordiale pe care am indicat că dorim să le rezolvăm prin argumentarea plafonului remunerației compensatorii:

- asigurarea respectării principiului de „compensare echitabilă”, stabilit de articolului 5 alineatul (2) litera (b) din Directiva 2001/29 / CE din Directiva 2001/29 / CE a Parlamentului European și a Consiliului din 22 mai 2001 privind armonizarea anumitor aspecte a drepturilor de autor și a drepturilor conexe în societatea informațională, unde prejudiciul acoperit de remunerația compensatorie este minim.⁴
- diminuarea de la 3% din preț de raft la în jur de 0,3% de la valoarea intrinsecă, fără TVA *(mai mult de ȘASE ori), poate fi considerată substanțială și binevenită agenților economici – plătitori ai remunerației compensatorii și, indirect, consumatorilor finali, prin transpunerea acestei reduceri în prețurile cu amănuntul;
- să instituie un mecanism simplu, eficient și echitabil de colectare a remunerației compensatorii.

Reieșind din cele expuse supra, se poate propune includerea în noul proiect al legii privind drepturile de autor și drepturile conexe:

- **Remunerația compensatorie este egală cu cel mult 0,3% pentru echipamente și cel mult 0,5% pentru suporturi, calculată din:**
 - a) valoarea intrinsecă a echipamentelor și suporturilor materiale importate, fără taxa pe valoarea adăugată, pentru importatori;**
 - b) veniturile din vânzările echipamentelor și suporturilor materiale produse, fără taxa pe valoarea adăugată, pentru producători**
- **Lista echipamentelor și suporturilor materiale pentru care se achită remunerație compensatorie, identificată conform Nomenclurii combinate a mărfurilor, cât și cuantumul remunerației compensatorii pentru fiecare poziție tarifară din Nomenclator, în dependență de funcția și destinația principală, capacitatea de stocare și alte caracteristici tehnice relevante ale echipamentelor și suporturilor, respectând plafoanele stabilite, se aprobă de Guvern după consultări cu reprezentanții importatorilor, producătorilor și organizațiilor de gestiune colectivă.**

³ <https://www.wipo.int/publications/en/details.jsp?id=4183&plang=EN>

⁴ https://www.wipo.int/edocs/pubdocs/en/wipo_pub_1037_2016.pdf (pag 28, punctul 4)

IMPORTURI							
POZIȚIA TARIFARA	NUME	Valoare statistica, lei					
		2016	2017	2018	2019	2020	TOTAL
8517	APARATE TELEFONICE	0,00	1 546 626 317,53	1 784 951 000,83	2 113 420 722,89	415 391 481,11	5 860 389 522,36
8518	MICROFOANE ȘI	1 000,00	61 865 333,72	91 754 519,27	124 937 535,71	32 859 674,22	311 418 062,92
8519	APARATE DE	0,00	4 707 514,95	4 861 849,84	6 662 491,68	1 153 565,98	17 385 422,45
8521	APARATE DE	0,00	13 631 200,62	16 431 010,17	12 004 372,14	3 250 354,82	45 316 937,75
8523	DISCURI, BENZI,	1 292,20	93 859 186,26	94 503 584,81	90 980 005,75	26 311 300,07	305 655 369,09
8525	APARATE DE EMISIE	69 981,65	68 688 903,86	75 712 855,94	74 182 028,48	15 284 257,43	233 938 027,36
8527	APARATE DE RECEPȚIE	0,00	16 116 331,37	23 234 299,29	30 594 367,45	5 501 518,12	75 446 516,23
8528	MONITORE ȘI	0,00	545 451 972,16	691 239 649,49	810 181 168,75	144 750 732,06	2 191 623 522,46
8529	PĂRȚI CARE POT FI	10 071,82	27 096 396,84	24 039 360,02	18 762 041,07	4 741 832,38	74 649 702,13
8542	CIRCUITE INTEGRATE	0,00	84 069 894,14	69 421 492,57	76 360 831,34	8 883 009,33	238 735 227,38
	TOTAL	82 345,67	2 462 113 051,45	2 876 149 622,23	3 358 085 565,26	658 127 725,52	9 354 558 310,13
REMUNERAȚIE							
Toate pozițiile tarifare prezentate de SV (anul 2019)							
Tarif	3%	1,30%	1,00%	0,50%	0,30%	0,20%	0,10%
Valoare import	3	1,3	1	0,5	0,3	0,2	0,1
	2 876 149 622	2 876 149 622	2 876 149 622	2 876 149 622	2 876 149 622	2 876 149 622	2 876 149 622
Remunerație	86 284 489	37 389 945	28 761 496	14 380 748	8 628 449	5 752 299	2 876 150
Buget venit OGC	5 224 498	5 224 498	5 224 498	5 224 498	5 224 498	5 224 498	5 224 498
cota RC din buget OGC	16,52	7,16	5,51	2,75	1,65	1,10	0,55
Pozițiile tarifare selectate de ATIC/AmCham (anul 2019)							
Tarif	3%	1,30%	1,00%	0,50%	0,30%	0,20%	0,10%
Valoare import	3	1,3	1	0,5	0,3	0,2	0,1
	1 900 747 446	1 900 747 446	1 900 747 446	1 900 747 446	1 900 747 446	1 900 747 446	1 900 747 446
Remunerație	57 022 423	24 709 717	19 007 474	9 503 737	5 702 242	3 801 495	1 900 747
Buget venit OGC	5 224 498	5 224 498	5 224 498	5 224 498	5 224 498	5 224 498	5 224 498
cota RC din buget OGC	10,91	4,73	3,64	1,82	1,09	0,73	0,36

DATE FINANCIARE:

3.7. - Patrimoniul, veniturile și cheltuielile de administrare, organizare

Patrimoniul	Potrivit pct.9.1.Patrimoniul Asociației se formează din:	
	<ul style="list-style-type: none"> • cotizațiile de membru: de aderare în sumă de 50 lei și cotizații anuale în sumă de 50 lei; • sponsorizări și donații benevole, făcute de persoanele fizice și juridice, din țară și din străinătate; • subvenții de stat, venituri obținute de la hîrțile de valoare, depuneri bănești; • venituri obținute în rezultatul utilizării sau înstrăinării proprietății; • venituri, realizate conform scopurilor și sarcinilor statutare; • contribuțiile achitate de membri Asociației; • alte surse neinterzise de lege. 	
	9.2 Asociația poate avea în proprietate clădiri, construcții, utilaj, mijloace de transport, precum și alt patrimoniu necesar activității de realizare a scopurilor stabilite de prezentul Statut..	
Venituri	TOTAL	5 224 497,80 lei
	Surse	Sumele cheltuielilor efective aferente gestionării drepturilor.
Cheltuieli de funcționare	TOTAL	4 167 872,70 lei
	Destinație	Retribuirea muncii: 1038429,24 Contribuții asigurări sociale: 232124,02 Prime asigurări medicale: 46729,34 Serviciile bancare: 79147,11 Arenda auto: 150000,00 Servicii telefonice: 5569,07 Combustibil: 122143,25 Domen: 658,00 Formulare, rechizite birou: 1408,70 Servicii executor judecătorească: 62051,52 Servicii juridice: 637605,00

3.5. – Activitatea de repartizare și plată

CATEGORIE	Lei		
Număr de titulari cărora le-au fost repartizate sume	Membri (persoane fizice și persoane juridice)	120	2 483 170
	Nemembri/ Organizații similare autohtone și din străinătate/ edituri muzicale	8	3 995 988
Număr titulari de drepturi notificați pentru sumele neplătite/ne revendicate			8
Sume plătite pe bază de rapoarte privind operele valorificate			-
Sume plătite pe baza altor criterii			6 037 793,18

3.4. – Activitatea de colectare (utilizatori)

Identificați		Plătitori		Utilizatori care au prezentat rapoarte privind operele valorificate		Număr acțiuni în instanță		Număr executări silite	
Total, din care:	352	Total, din care:	1510	Total, din care:	11	Total, din care:	137	Total, din care:	39
Persoane fizice	0	Persoane fizice	0	Persoane fizice	0	Persoane fizice	0	Persoane fizice	0
Persoane juridice, dintre care:	352	Persoane juridice, dintre care:	1510	Persoane juridice, dintre care:	11	Persoane juridice, dintre care:	137	Persoane juridice, dintre care:	39

3.3. – Sume colectate, repartizate și plătite

Sumă contractată în anul pentru care se face raportarea		Comision de administrare		Sumă nerepartizată din anii anteriori		Sumă neplătită din anii anteriori		Suma repartizată în anul pentru care se face raportarea		Suma plătită în anul pentru care se face raportarea	
Total, din care: (pe surse de colectare)	7439773,7 lei	Total:	5224497,8 lei	Total, din care:	2473922,4 lei	Total, din care:	0 lei	Total, din care:	6479158 lei	Total, din care:	6037793 lei
Contul contabil în care sunt evidențiate sumele	544	Contul contabil în care sunt evidențiate sumele	537	Contul contabil în care sunt evidențiate sumele	544	Contul contabil în care sunt evidențiate sumele	544	Contul contabil în care sunt evidențiate sumele	544	Contul Contabil în care sunt evidențiate sumele	544